



Европейская экономическая комиссия

Комитет по торговле

**Рабочая группа по сельскохозяйственным
стандартам качества**

Специализированная секция по разработке
стандартов на свежие фрукты и овощи

Пятьдесят восьмая сессия

Женева, 1–3 ноября 2010 года

Пункт 5 предварительной повестки дня

**Рассмотрение текстов стандартов, приведенных
в соответствии с типовой формой стандартов 2009 года**

Стандарт ЕЭК ООН FFV-15, касающийся сбыта и контроля товарного качества огурцов

Записка секретариата

I. Определение продукта

1. Положения настоящего стандарта распространяются на огурцы разновидностей (культурных сортов) вида *Cucumis sativus* L., поставляемые потребителю в свежем виде; огурцы, предназначенные для промышленной переработки, исключаются.

II. Положения, касающиеся качества

2. Целью настоящего стандарта является определение требований, касающихся качества огурцов на стадии экспортного контроля после подготовки и упаковки.

3. Однако, в случае его применения, на стадиях после отправки продуктов на экспорт может проявляться по сравнению с требованиями стандарта:

а) незначительная утрата свежести и упругости;

б) для продуктов, отнесенных к категории, помимо высшего сорта, незначительное ухудшение состояния, вызванное их развитием и тенденцией к порче.

4. Собственник/продавец продуктов может выставлять такие продукты либо предлагать их на продажу, либо доставлять или реализовывать их любым иным образом только в соответствии с настоящим стандартом. Собственник несет ответственность за соблюдение такого соответствия.

A. Минимальные требования

5. Огурцы всех сортов с учетом специальных положений, предусмотренных для каждого сорта, и разрешенных допусков должны быть:

- a) целыми;
- b) неповрежденными; продукт, подверженный гниению или порче, что делает его не пригодным к употреблению, не допускается;
- c) чистыми, практически без заметных следов посторонних веществ;
- d) свежими на вид и твердыми;
- e) практически без насекомых-вредителей;
- f) без повреждений мякоти, причиненных насекомыми-вредителями;
- g) без горького привкуса (с учетом особого положения для второго сорта в разделе "IV. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ДОПУСКОВ");
- h) без чрезмерной поверхностной влажностью;
- i) без какого-либо постороннего запаха и/или привкуса;

6. Огурцы должны быть достаточно сформировавшимися и вместе с тем иметь мягкие семена.

7. Степень развития и состояние огурцов должны быть такими, чтобы продукт мог:

- a) выдерживать перевозку, погрузку и разгрузку;
- b) доставляться в место назначения в удовлетворительном состоянии.

B. Классификация

8. Огурцы разделяются на три сорта, определяемые ниже:

1. Высший сорт

9. Огурцы этого сорта должны быть высшего качества. Они должны иметь характерные признаки и окраску своей разновидности и/или товарного типа.

10. Они должны быть:

- a) хорошо сформировавшимися;
- b) правильной формы и почти прямыми (максимальная высота внутренней дуги) не должна превышать 10 мм на 10 см длины огурца).

11. Они не должны иметь дефектов, в том числе любых деформаций, в частности деформаций, вызванных развитием семян, за исключением весьма незначительных поверхностных дефектов, при условии что они не влияют на общий внешний вид, качество, сохраняемость и товарный вид продукта в упаковке.

2. Первый сорт

12. Огурцы этого сорта должны быть хорошего качества. Они должны иметь характерные признаки своей разновидности и/или товарного типа:

13. Они должны быть:

- а) достаточно сформировавшимися;
- б) достаточно правильной формы и почти прямыми (максимальная высота внутренней дуги: 10 мм на 10 см длины огурца).

14. При этом допускаются следующие дефекты, при условии что они не влияют на общий внешний вид, качество, сохраняемость и товарный вид продукта в упаковке:

- а) незначительный дефект формы, кроме дефекта, вызванного развитием семян;
- б) незначительные дефекты в окраске, при этом светлая окраска той части огурца, которая соприкасалась с землей во время выращивания, дефектом не считается;
- в) незначительные дефекты кожицы.

3. Второй сорт

15. К этому сорту относятся огурцы, которые не могут быть отнесены к более высоким сортам, но удовлетворяют минимальным требованиям, указанным выше.

16. Могут допускаться следующие дефекты при условии, что огурцы сохраняют свои основные свойства с точки зрения качества, сохраняемости и товарного вида:

- а) дефекты формы кроме дефектов, вызванных значительным развитием семян; слегка изогнутые огурцы с максимальной высотой внутренней дуги, составляющей 20 мм на 10 см длины огурца;
- б) дефекты окраски до одной трети поверхности, при этом светлая окраска той части огурца, которая соприкасалась с землей во время выращивания, дефектом не считается;
- в) дефекты кожицы.

17. Изогнутые огурцы с высотой внутренней дуги, превышающей 20 мм на 10 см длины, допускаются при условии наличия у них только незначительных дефектов окраски и отсутствия дефектов или деформации, помимо изогнутости, при этом они упаковываются отдельно.

III. Положения, касающиеся калибровки

18. Калибровка производится либо по весу, либо и по диаметру и длине.

19. Для высшего и первого сортов калибровка является обязательной.

20. Для обеспечения однородности следует применять один из следующих вариантов:

A. Калибровка по весу

21. У огурцов, уложенных в одну упаковку, разница в весе не должна превышать:

- a) 150 г при весе самого мелкого огурца 400 г или более;
- b) 100 г при весе самого мелкого огурца от 180 г до 400 г;
- c) огурцы, весящие менее 180 г, должны быть примерно однородными по размеру.

B. Калибровка по длине и диаметру

22. Разница по длине между самым длинным и самым коротким огурцом в одной упаковке не должна превышать 5 см, при этом огурцы должны быть примерно однородными по диаметру.

IV. Положения, касающиеся допусков

23. На всех этапах реализации в каждой партии допускается наличие продуктов, не отвечающих установленным для указанного сорта требованиям в отношении качества и размеров.

A. Допуски по качеству

1. Высший сорт

24. В общей сложности допускается наличие 5% по количеству или весу огурцов, не соответствующих требованиям этого сорта, но отвечающих требованиям первого сорта. В пределах этого допуска не более 0,5% общего количества может составлять продукция, отвечающая требованиям качества второго сорта.

2. Первый сорт

25. В общей сложности допускается наличие 10% по количеству или весу огурцов, не соответствующих требованиям этого сорта, но отвечающих требованиям второго сорта. В пределах этого допуска не более 1% общего количества может составлять продукция, которая не удовлетворяет ни требованиям качества второго сорта, ни минимальным требованиям, или продукция, подверженная деградации.

3. Второй сорт

26. В общей сложности допускается наличие 10% по количеству или весу огурцов, не удовлетворяющих ни требованиям этого сорта, ни минимальным требованиям. В пределах этого допуска не более 2% общего количества может составлять продукция, подверженная деградации.

В. Допуски по размерам

27. Для всех категорий качества (в случае калибровки): в общей сложности допускается наличие 10% по количеству или весу огурцов, не отвечающих требованиям калибровки. Однако этот допуск распространяется только на огурцы, которые по своим размерам и весу не более чем на 10% отклоняются от установленных предельных значений.

V. Положения, касающиеся товарного вида

A. Однородность

28. Содержимое каждой упаковки должно быть однородным и состоять только из огурцов одинакового происхождения, разновидности или вида, качества и размера (в случае калибровки).

29. Видимая часть содержимого упаковки должна соответствовать содержанию всей упаковки.

В. Упаковка

30. Огурцы должны быть упакованы таким образом, чтобы обеспечивалась надлежащая сохранность продукта.

31. Материалы, используемые внутри упаковки, должны быть чистыми и такого качества, чтобы не вызывать внешнего или внутреннего повреждения продукта. Использование материалов, в частности бумаги или этикеток с торговыми спецификациями, разрешается при условии, что для нанесения текста или наклеивания этикеток используются нетоксичные чернила или клей.

32. Наклейки, прикрепляемые на продукт в индивидуальном порядке, должны быть такими, чтобы в результате их снятия не оставалось видимых следов клея и не образовывалось дефектов кожуры.

33. В упаковках не должно содержаться никаких посторонних веществ.

VI. Положения, касающиеся маркировки

34. На каждой упаковке¹ четким и нестираемым шрифтом должны наноситься следующие данные, сгруппированные на одной стороне и видимые снаружи:

A. Опознавательные обозначения

35. Упаковщик и/или отправитель: Наименование и физический адрес (например, улица/город/район/почтовый код и страна, если она отличается от

¹ В соответствии с Женевским протоколом, сноска 2, "Единицы упаковки продукции, расфасованной для прямой продажи потребителю, не подпадают под действие этих положений о маркировке, а должны соответствовать национальным требованиям. Однако упомянутая маркировка должна быть в любом случае указана на транспортной упаковке, содержащей такие единицы упаковки".

страны происхождения) или кодовое обозначение, официально признанное компетентной национальной инстанцией².

В. Характер продукта

- a) "Огурцы", если содержимое не видно снаружи;
- b) "Изогнутые огурцы", в соответствующих случаях.

С. Происхождение продукции

36. Страна происхождения и, факультативно, район выращивания или национальное, региональное или местное название.

Д. Товарные характеристики

- a) Сорт;
- b) Размер (в случае калибровки), выраженный в виде минимального и максимального веса;
- c) Количество штук (факультативно).

Е. Официальная пометка о контроле (факультативно)

Принят в 1964 году

Последний раз пересмотрен в 2010 году

37. Схема ОЭСР по применению международных стандартов на фрукты и овощи опубликовала пояснительную иллюстрированную брошюру, касающуюся применения настоящего стандарта. Данную публикацию можно приобрести в книжном магазине ОЭСР по адресу: www.oecdbookshop.org.

² Национальное законодательство ряда стран требует четкого указания наименования и адреса. Однако в случае применения кодового обозначения необходимо в непосредственной близости от кодового обозначения проставить отметку "упаковщик и/или отправитель" (или соответствующие сокращения), а перед кодовым обозначением должен стоять (буквенный) код страны/района ИСО 3166, относящийся к сертифицирующей стране, если она отличается от страны происхождения.